

- Dott. Bürgi Oskar, ex prof. di chirurgia alla facoltà veterinaria, a Zurigo.  
 » Frei Walter, prof. ord. di patologia alla facoltà veterinaria, a Zurigo.  
 » Käppeli Fritz, veterinario cantonale, a Locarno.

*Supplente:*

Dott. Balinari Achille, direttore del macello comunale, a Lugano.

*Esaminatore dirigente per tutti gli esami:*

Dott. Airoidi Leone, medico, a Lugano.

*Supplente:*

Dott. Pedotti Fausto, chirurgo, a Lugano.

7691

## Bekanntmachungen von Departementen und andern Verwaltungsstellen des Bundes.

### Änderungen im diplomatischen Korps in Bern vom 13. bis 20. Januar 1948.

- Amerika:** Am 10. Januar ist Herr Herbert Propps, Dritter Sekretär, und am 11. Januar Herr Paul M. Miller, Dritter Sekretär, angekommen.  
Herr Nat B. King, Attaché, ist zum Ersten Sekretär ernannt worden.
- Italien:** Herr Carlo Enrico Giglioli, Zweiter Sekretär, ist zum Ersten Sekretär ernannt worden.
- Kanada:** Herr Yves Lamontagne, Sekretär für Handelsangelegenheiten, ist zum Handelsbeirat ernannt worden.
- Österreich:** Herr Olivier Rességuier, Erster Sekretär, ist zum Legationsrat ernannt worden.
- Rumänien:** Am 9. bzw. 12. Januar sind aus dem Dienste der Gesandtschaft ausgeschieden: Herr G. Traian Gallin, Bevollmächtigter Minister, «Conseiller technique», Herr Caius Valeanu, Erster Legationsrat, Herr Stefan Mitesco, Wirtschaftsrat, und Herr Alfred Androniu, «Chargé de mission».  
Am 12. Januar ist Herr N. Melinesco, Erster Legationsrat, angekommen.
- Spanien:** Herr Eladio Morales y Fraile wurde zum «Attaché agronome» ernannt, wohnhaft in Rom.
- Türkei:** Der Finanzdienst dieser Vertretung ist ab 1. Januar aufgehoben worden: und Herr Nihat Ali Uçünçü, Finanzrat, wohnhaft in Paris, wurde an einen andern Posten berufen.

### 3% eidgenössische Anleihe von Fr. 70 000 000 von 1903.

#### **Kapitalrückzahlung auf 15. April 1948.**

An der heute stattgefundenen Auslosung wurden gemäss Amortisationsplan von der obgenannten Anleihe nachfolgende Nummern gezogen. Die entsprechenden Obligationen, soweit diese nicht im Eidgenössischen Schuldbuch eingetragen sind, gelangen auf den 15. April 1948 zur Rückzahlung und treten von diesem Zeitpunkt hinweg ausser Verzinsung.

301- 350	32951-33000	60201-60250	91451- 91500	121031-121040
1651- 1700	33151-33200	60301-60350	91951- 92000	121301-121350
2401- 2450	33301-33350	64051-64100	94401- 94450	121551-121600
5801- 5850	34201-34250	67551-67600	96351- 96400	121851-121900
7551- 7600	35051-35100	68051-68100	98771- 98780	123451-123500
9601- 9650	35451-35500	69701-69750	99451- 99500	124151-124200
9951-10000	36101-36150	70701-70750	100001-100050	124651-124700
10901-11000	45801-45850	75851-75900	101051-101100	124851-124900
13301-13350	46601-46650	76151-76200	102651-102700	125951-126000
14551-14600	46901-46950	80551-80600	105051-105100	130501-130550
14651-14700	48751-48800	81201-81250	106951-107000	130801-130850
15251-15350	51801-51850	81851-81900	107651-107700	131551-131600
18551-18600	53451-53500	82601-82650	108601-108650	134001-134050
22851-22900	54101-54150	83251-83300	110051-110100	134301-134350
23051-23100	55751-55800	85151-85200	111451-111500	134901-134950
23151-23200	56801-56850	85401-85450	113601-113650	135251-135300
24251-24300	57951-58000	86201-86250	116151-116200	135401-135450
24751-24850	58401-58450	86701-86750	117451-117500	136001-136050
31201-31250	59801-59850	88801-88900	117951-118050	137251-137300
32501-32550	60101-60150	89601-89650	118351-118400	139001-139050
				139951-140000

Die Einlösung vorbezeichneter Obligationen im Gesamtbetrage von Fr. 2 610 000 erfolgt

in der Schweiz:

an den Kassen der Schweizerischen Nationalbank und der übrigen schweizerischen Banken;

in Frankreich:

bei der Banque de Paris et des Pays-Bas }  
 beim Crédit Lyonnais } in Paris.

Von den früheren Ziehungen sind noch ausstehend:

448-449	(46)	6113	(47)	11192	(47)	16691	(47)
490	(42)	6127-6128	(47)	12126-12130	(43)	16694	(47)
496	(42)	6142	(47)	12160	(46)	16859	(40)
742	(42)	6304	(47)	12578-12584	(46)	16868	(40)
953-957	(47)	6558-6559	(46)	12597	(46)	16875	(40)
988	(47)	6574-6575	(46)	12669	(46)	16971	(43)
990	(47)	6582	(46)	12687-12688	(46)	16995-16996	(43)
993	(47)	6588	(46)	13015	(43)	17006-17007	(47)
996	(47)	6615-6618	(47)	13034-13036	(43)	17009	(47)
1033	(45)	6956	(46)	13066	(47)	17148-17150	(42)
1086-1087	(45)	6965	(46)	13512	(40)	17212-17223	(44)
1309-1313	(40)	7063	(44)	13530	(40)	17499	(47)
1712-1713	(46)	8153	(40)	13751	(47)	17553-17556	(45)
1750	(46)	8166	(40)	13795	(47)	17566-17567	(45)
1805-1807	(39)	8173	(40)	14052-14053	(47)	17815-17816	(46)
1826	(39)	8182	(40)	14059-14064	(47)	17966-17968	(46)
2795	(39)	8190	(40)	14095	(47)	17985-18000	(46)
3279	(41)	8193	(40)	14097	(47)	18669-18670	(40)
3326-3327	(46)	8245-8246	(43)	15093	(45)	18687-18689	(40)
3391-3392	(46)	8615	(41)	15504-15505	(47)	18957-18960	(42)
3395-3396	(46)	9423	(41)	15509-15512	(47)	19000	(42)
3400	(46)	9526-9527	(40)	15517	(47)	19134	(46)
3441-3442	(39)	9534-9536	(40)	15519	(47)	19207	(46)
3826-3831	(41)	9679-9681	(43)	15526-15531	(47)	19249	(46)
4087	(42)	9683-9688	(43)	15740-15742	(46)	19587-19588	(47)
4094	(42)	9691-9693	(43)	16359-16364	(47)	19633	(42)
4264-4269	(44)	9695-9696	(43)	16369-16370	(47)	19744	(44)
4271	(44)	9752-9753	(44)	16373-16375	(47)	20005	(41)
4412	(40)	9788-9791	(44)	16398	(47)	20232-20237	(41)
4418	(40)	9813-9819	(43)	16441	(45)	20323	(47)
4441-4442	(40)	10205	(44)	16546	(45)	20337	(47)
4504	(45)	10455	(40)	16548-16550	(45)	20488-20495	(44)
4543	(45)	10464-10468	(40)	16603	(44)	20836-20840	(42)
4561	(41)	10472	(40)	16609	(44)	20971-20975	(43)
*5031	(37)	10498	(40)	16611	(44)	21178-21182	(45)
5261-5264	(46)	10525-10526	(44)	16625	(44)	21186	(45)
5283	(46)	10641	(39)	16629	(44)	21789	(46)
5297-5300	(46)	10810-10817	(47)	16631	(44)	21901-21903	(39)
5709-5711	(42)	10841	(47)	16639	(44)	22162-22165	(47)
5748-5749	(42)	10845-10846	(47)	16641	(44)	22191-22194	(47)
5751-5754	(47)	10860-10861	(45)	16643	(44)	22198	(47)
5773	(47)	10868-10869	(45)	16645	(44)	22312	(43)
6109-6111	(47)	11175	(47)	16658-16659	(47)	22331	(43)

22515-22516 (47)	32128 (45)	38654 (47)	44140-44141 (39)
22518-22519 (47)	32464-32469 (41)	38661 (47)	44382-44385 (42)
22537-22544 (47)	32476 (41)	38665-38667 (47)	44558-44561 (47)
22554-22556 (46)	32485-32494 (41)	38678-38680 (47)	44575-44577 (47)
22571-22577 (46)	33126-33128 (46)	38699 (47)	44806-44807 (47)
22595-22596 (46)	33628 (47)	38908 (42)	44826 (47)
23320 (42)	33630-33635 (47)	39113-39114 (47)	44840-44841 (47)
23605 (47)	33763-33764 (47)	39116 (47)	45505 (42)
23948 (41)	33786-33787 (47)	39580 (47)	45522-45523 (42)
24653-24655 (47)	33931 (45)	39651 (43)	45538 (42)
24657 (47)	33943-33945 (45)	39805 (46)	45760 (41)
24679 (47)	33977-33978 (42)	40105-40108 (43)	45911-45916 (42)
25485-25492 (46)	33984-33985 (42)	40118 (43)	45953 (46)
25499-25500 (46)	34162 (46)	40310-40311 (42)	45964 (46)
25728 (43)	34185-34186 (46)	40317 (42)	45968-45970 (46)
26252-26276 (44)	34326-34327 (44)	40433-40435 (39)	45979-45980 (46)
26279-26281 (44)	34692 (45)	40576 (40)	45984 (46)
27209 (44)	34757 (40)	40655-40657 (47)	45998-46000 (46)
27241-27242 (44)	34783 (40)	40698-40700 (47)	46008 (39)
27524 (45)	34801 (47)	40730-40732 (43)	46049 (39)
27537 (45)	34805-34807 (47)	40977 (45)	46105 (45)
27770-27782 (42)	34810-34811 (47)	40983 (45)	46107 (45)
28319-28320 (45)	34840 (47)	40995 (45)	46139 (45)
28340-28343 (45)	34975-34976 (43)	41122-41124 (45)	46144-46146 (45)
*28708 (36)	34979-34980 (43)	41126-41128 (45)	46678 (40)
29282 (39)	35110-35111 (47)	41146-41149 (45)	46751-46766 (39)
29558-29574 (44)	35128 (47)	41168-41169 (41)	46812-46813 (42)
29958 (42)	35173-35176 (46)	41261-41269 (47)	46980 (40)
30082 (46)	35774 (46)	41271-41293 (47)	47252 (42)
30085 (46)	36048-36050 (44)	41328-41329 (39)	47293 (42)
30090 (46)	36051-36055 (40)	41885 (39)	47405 (45)
30308 (41)	*36785 (34)	*42448 (33)	47408 (45)
30312 (41)	36832 (40)	42578 (45)	47537-47538 (41)
30327-30329 (41)	36835 (40)	42762-42763 (46)	47611-47612 (45)
30895-30897 (41)	37343 (42)	42765-42767 (46)	47717 (41)
31269 (46)	37500 (41)	42916 (44)	47719-47720 (41)
31273 (46)	37501 (43)	43012-43015 (42)	47869 (42)
31277-31278 (46)	37606-37607 (41)	43150 (44)	47931-47940 (47)
31283-31292 (46)	37816 (42)	43210 (44)	48001-48007 (46)
31776-31778 (40)	38024 (43)	43339-43346 (41)	48036-48038 (46)
31882 (38)	38114 (39)	43551-43556 (42)	48041-48042 (46)
31894 (38)	*38472 (37)	43561-43562 (42)	48366-48374 (44)
32101 (45)	*38490 (37)	43933 (39)	48389-48390 (44)
32123 (45)	38517 (40)	43982-43983 (42)	48394 (44)

48427	(42)	52765-52767	(42)	57930	(45)	63266-63278	(47)
48456	(40)	52790-52791	(42)	58301-58308	(40)	63281	(47)
48676-48677	(40)	52817	(47)	58350	(40)	63286-63288	(47)
48688-48690	(40)	52831	(47)	*58579	(37)	63294-63295	(47)
48698-48699	(40)	52838-52840	(47)	58629	(40)	63297-63298	(47)
49051	(40)	52844	(47)	58636	(40)	63413-63422	(45)
49060	(40)	52901	(46)	58729	(44)	63433	(45)
49062-49063	(40)	53307-53308	(47)	58914	(40)	63772	(41)
49066	(40)	53595	(39)	59338	(45)	64159	(42)
49069	(40)	53600	(39)	59381-59382	(41)	64187-64188	(42)
49360-49361	(45)	54873-54875	(43)	59451-59453	(45)	64381-64382	(45)
49365	(45)	54881-54882	(43)	59476-59478	(45)	64403	(46)
49846-49847	(46)	54887	(43)	59480-59483	(45)	64433	(46)
49849	(46)	55158	(39)	60293-60294	(46)	64440	(46)
50221-50224	(43)	55198-55199	(39)	60299-60300	(46)	64449	(46)
50306-50309	(47)	55252	(45)	60353-60354	(40)	64703	(46)
50323	(47)	55279-55281	(45)	60374-60378	(40)	64706-64708	(46)
50332	(47)	55296-55297	(45)	60606-60609	(47)	64720	(46)
50340	(47)	*55619-55620	(37)	60638	(47)	64732-64734	(46)
50410-50411	(39)	56501	(47)	60644-60646	(47)	64736-64739	(46)
50430-50432	(39)	56504	(47)	60648-60650	(47)	64744	(46)
50439	(39)	56534-56536	(47)	60669-60671	(42)	65006	(45)
50451	(46)	56543	(47)	60829	(44)	65150	(47)
50475	(46)	56703-56704	(46)	60997	(45)	65753	(44)
50925-50926	(41)	56729	(46)	61105	(46)	66458	(42)
50936-50937	(41)	56736	(46)	61107-61113	(46)	66495	(42)
51197	(38)	56749	(46)	61703	(43)	66606	(46)
51394-51397	(47)	56851	(47)	61708-61713	(43)	66617	(46)
51451	(42)	56885	(47)	61733-61734	(43)	66635	(46)
51484	(42)	56887	(47)	*61789	(37)	66650	(46)
51489-51492	(42)	56893-56894	(47)	61978-61984	(41)	66790	(46)
51497	(42)	57117	(42)	62251-62257	(46)	66798-66799	(46)
51499-51500	(42)	57150	(42)	62271	(46)	66875	(40)
51515	(46)	57205-57206	(44)	62294-62295	(46)	66886-66887	(40)
51549	(46)	57211-57214	(44)	62369	(42)	67003-67004	(41)
51925-51927	(44)	57250	(44)	62789	(43)	67536	(44)
52246	(44)	57369-57370	(44)	62791	(43)	67866-67871	(46)
52378	(38)	57396	(44)	62793-62794	(43)	67892	(46)
52440-52441	(43)	57536	(44)	62865	(43)	68106	(44)
52536-52537	(42)	57705-57709	(47)	62870	(43)	68122	(44)
52580	(46)	57726-57728	(47)	63015	(44)	68211	(42)
52582	(46)	57870-57872	(43)	63037-63044	(44)	68228	(42)
52600	(46)	57889	(43)	63048-63050	(44)	68232-68236	(42)
52762	(42)	57900	(43)	63236	(39)	68478-68479	(45)

68911-68912 (43)	77255 (45)	84268-84271 (47)	91005-91006 (44)
69381-69382 (43)	77296 (45)	84642 (45)	91039 (44)
69539-69540 (39)	77436 (43)	84879-84880 (47)	*91051-91054 (35)
69759-69761 (42)	77652 (43)	84891-84892 (47)	91107 (42)
69771 (42)	77682 (43)	84926-84929 (45)	91119-91124 (42)
70172-70174 (45)	77685-77686 (43)	85016-85020 (47)	91130-91133 (42)
71041-71042 (46)	77689-77695 (43)	85045-85046 (47)	92175-92176 (39)
71047 (46)	77963-77966 (42)	85050 (47)	92254-92257 (40)
71816-71817 (47)	78207-78208 (44)	85223-85224 (42)	92278-92279 (40)
71831 (47)	78223-78224 (44)	85535-85537 (40)	92287 (40)
71896-71897 (43)	78701-78703 (41)	85551 (43)	92301-92305 (46)
71899-71900 (43)	78763-78767 (44)	85553 (43)	92312-92318 (46)
71969-71970 (38)	78920-78921 (42)	85578 (43)	92346-92349 (46)
73101-73102 (42)	79093 (42)	85980-85981 (44)	92661 (47)
73110 (42)	79406-79412 (39)	85986-85990 (44)	92699-92700 (47)
73113 (42)	79417-79421 (39)	85999-86000 (44)	92942 (41)
73180 (43)	79606-79607 (39)	86001 (42)	92944-92945 (41)
73210 (47)	79611 (39)	86027-86029 (42)	92954 (41)
73217 (47)	79633 (39)	86054 (46)	92987 (41)
73237 (47)	79647 (39)	86062-86063 (46)	92991 (41)
73556 (44)	80151-80155 (45)	86079 (46)	94182-94183 (44)
73559 (44)	80160-80161 (45)	86089-86090 (46)	94186-94187 (44)
73692 (47)	80604-80607 (41)	86341-86350 (40)	94238 (42)
73698 (47)	81129-81131 (40)	86351-86360 (39)	94240 (42)
74135 (41)	81471 (46)	86518-86520 (45)	94266 (44)
74141-74143 (41)	81474 (46)	86569-86573 (46)	94283-94284 (44)
74857 (42)	81701-81704 (45)	88207-88208 (47)	94295 (44)
75393 (41)	81727 (45)	88251 (41)	94361-94364 (46)
75511 (38)	81920 (42)	88652 (46)	94380-94381 (46)
75911 (43)	82060 (47)	89341-89350 (42)	94391-94392 (46)
75980-75981 (45)	82072 (47)	89655-89656 (47)	94395-94396 (46)
75986-75989 (45)	82089-82094 (47)	89670-89671 (47)	94614-94645 (47)
76081 (43)	82114 (43)	89688 (47)	94683-94686 (41)
76111 (46)	82160 (44)	89771-89786 (43)	94692 (41)
76326-76332 (42)	82192-82193 (44)	90090-90092 (46)	95203-95207 (45)
76602 (45)	83617 (45)	90560-90561 (47)	96219-96220 (44)
76652-76654 (44)	83744-83745 (44)	90568 (47)	96229-96230 (44)
76676-76684 (44)	83855 (45)	90764 (43)	96234-96235 (44)
76695 (44)	83895 (45)	90787-90789 (43)	96698 (42)
76927 (42)	84110-84111 (47)	90933 (45)	96960-96964 (43)
76937 (42)	84174 (46)	90941 (45)	97124 (39)
77138-77139 (44)	84178 (46)	90945 (45)	98212 (47)
77141-77142 (44)	84263-84266 (47)	90949 (45)	98249-98250 (47)

98251-98253	(40)	105122-105125	(44)	111227-111230	(47)
*98425-98426	(33)	105447-105450	(38)	111248	(47)
98704-98711	(46)	105482	(44)	111829-111830	(38)
98999	(44)	105583-105584	(44)	111852-111861	(40)
99361-99362	(45)	105957-105958	(47)	111438	(39)
99371-99374	(45)	105986-105987	(47)	112025	(45)
99614-99617	(45)	105989	(47)	112057	(45)
99724-99727	(43)	105993-105995	(47)	112082	(45)
99771-99772	(40)	105998	(47)	112229-112231	(43)
99940-99945	(45)	107126-107127	(39)	112236	(43)
100188	(45)	107266	(47)	112374	(46)
100140-100143	(45)	107540	(42)	112422	(39)
100577-100585	(42)	107749	(47)	112522	(47)
100677-100682	(38)	107848	(41)	112542-112543	(47)
*100885-100887	(37)	*108531	(37)	112742	(38)
100988-100995	(47)	108657-108658	(41)	112936-112937	(44)
101380-101381	(46)	108846-108847	(45)	113676-113677	(46)
101396-101397	(46)	109053-109058	(46)	113687	(46)
101418	(40)	109074	(46)	113703	(44)
101423-101425	(40)	109079-109083	(46)	114028-114030	(41)
101483-101488	(40)	109097	(46)	114240-114241	(44)
102243	(41)	109100	(46)	114353-114358	(46)
102302	(43)	109405-109414	(41)	114377	(46)
102369	(41)	109461	(45)	114383	(46)
102475-102478	(41)	109492-109493	(45)	114386-114388	(46)
102601-102602	(39)	109541	(45)	114515-114518	(44)
102951-102952	(41)	109701-109706	(47)	114521	(44)
103236-103238	(44)	109731-109732	(47)	114757	(46)
103721	(47)	109788-109796	(46)	114768	(46)
103744	(47)	109811-109815	(46)	114791-114792	(46)
103754-103757	(44)	109841-109848	(46)	114975-114986	(45)
103783	(44)	109865-109866	(47)	115149	(47)
103835-103836	(46)	109871-109872	(47)	115407	(42)
103842	(46)	109905	(40)	115654-115655	(45)
103847-103850	(46)	109918	(40)	115681	(45)
103851-103855	(45)	109920-109921	(40)	115810-115811	(44)
103889	(45)	110015-110016	(43)	115818	(44)
103908	(44)	110042-110050	(43)	115823	(44)
104112	(47)	110824	(41)	115844	(44)
104259-104260	(38)	110826-110827	(41)	116067	(46)
104612	(43)	110829	(41)	116076-116077	(46)
104618	(43)	110842-110843	(41)	116464-116466	(41)
104621-104628	(43)	110856	(40)	116478-116479	(41)
104649	(43)	111223-111225	(47)	*116889	(37)

117079-117080 (46)	122589-122591 (45)	128746-128750 (44)
117222 (41)	122851 (46)	128751-128753 (43)
117248 (41)	122909-122911 (43)	128796 (43)
117578 (47)	123376 (44)	128864 (45)
118322 (38)	123397-123398 (44)	128875-128878 (45)
118768-118772 (47)	123400 (44)	128880 (45)
118778 (47)	123593-123596 (43)	129293 (43)
118783 (47)	123689 (46)	129401 (45)
118791-118793 (47)	123884-123888 (45)	129403 (45)
119155 (44)	124614 (44)	129405-129406 (45)
119652-119653 (40)	124645 (44)	130351-130360 (44)
119872 (45)	*125264 (37)	130399-130400 (44)
119882 (45)	125653 (46)	130401 (43)
120479-120492 (45)	125690 (46)	130410-130412 (43)
120496-120500 (45)	*125723 (33)	130428 (43)
120730-120734 (47)	126015 (42)	130551 (41)
120737-120750 (47)	126228 (39)	130979 (41)
120784 (46)	126309-126311 (43)	131387-131389 (45)
*120868-120870 (37)	126339-126340 (43)	131845-131846 (40)
121149-121150 (40)	126343 (43)	132565-132566 (42)
121156 (40)	126905 (41)	132719 (47)
121186 (40)	126928 (41)	132747-132750 (47)
121196-121199 (40)	127389 (47)	133389-133398 (45)
121248 (41)	127451-127460 (47)	134611-134617 (47)
121200 (43)	127467-127479 (47)	134850 (43)
121416-121420 (42)	127481-127482 (47)	135903-135906 (41)
122098 (46)	127515 (41)	135925 (41)
122303-122304 (46)	128321-128325 (43)	136136 (41)
122318 (46)	128403 (47)	136205-136211 (46)
122327-122328 (46)	128446 (47)	136615 (42)
122353 (47)	128658 (47)	136617-136618 (42)
122385 (47)	128666-128670 (47)	137205-137207 (45)
122389-122392 (47)	128675 (47)	138421-138426 (42)
122394-122395 (47)	128678 (47)	139624-139627 (42)
122560-122561 (45)	128737 (44)	139738 (39)

Ausgelost zur Rückzahlung auf:

(47) = 15. April 1947	(43) = 15. April 1943	(40) = 15. April 1940
(46) = 15. April 1946	(42) = 15. April 1942	(39) = 15. April 1939
(45) = 15. April 1945	(41) = 15. April 1941	(38) = 15. April 1938
(44) = 15. April 1944		

Bern, den 15. Januar 1948.

\* = verjährt.

Eidgenössisches Kassen- und Rechnungswesen.

## Eidgenössische Technische Hochschule.

Die Eidgenössische Technische Hochschule hat nachfolgenden, in alphabetischer Reihenfolge aufgeführten Studierenden auf Grund der abgelegten Prüfungen das Diplom erteilt:

### Als Architekt.

Brivio, Giuseppe, italienischer Staatsangehöriger, in Lugano. — Haller, Franz, von und in Bern. — Huber, Heinrich, von Schaffhausen, in Zürich. — Käppeli, Hans, von und in Luzern. — Mätzener, Herbert, von Meiringen, in Brienz. — Mina, Giampiero, von und in Croglio (Tessin). — Oberholzer, Emil, von Wald, in Zürich. — Roth, Jean, von Meiringen, in Lausanne. — Saager, Hans, von Menziken (Aargau) und Biel, in Biel. — Schärli, Rudolf, von und in Luzern. — Spitznagel, Hans, von und in Zürich. — Steiner, Hansueli, von Ringgenberg (Bern), in Spiez. — Wettstein, Reinhold, von Egg (Zürich), in Küsnacht (Zürich).

### Als Bauingenieur.

Aeppli, Emil, von und in Zürich. — Barblan, Peter, von Sils-Maria (Graubünden), in Zürich. — Baroni, Daniel, von und in Genf. — Bodmer, Alfred, von Wald (Zürich), in Aarau. — Bonomo, Max, von und in Dübendorf. — Bourquin, Edouard, von Vernier, in Genf. — Brunner, Werner, von und in St. Gallen. — Burri, Werner, von Thunstetten (Bern), in Liestal. — Büsser, Kaspar, von Glarus und Amden (St. Gallen), in Glarus. — Colombi, Renato, von und in Bellinzona. — Cron, Richard, von Basel, in Binningen. — Debonneville, Edouard, von Gimel (Waadt), in Genf. — Eichenberger, Heinz, von Beinwil a. S. (Aargau), in Bern. — Fietz, Hans Rudolf, von Männedorf, in Zollikon. — Flühmann, Otto, von und in Zürich. — Freiéchoz, Pierre-André, von Courtételle, in Bassecourt. — Gartenmann, Rudolf, von Bronschhofen (St. Gallen), in Bern. — Gawlowski, Jozef, polnischer Staatsangehöriger, in Cape-Town (S. Africa). — Gebhardt, Werner, von und in Basel. — Goudstikker, Salomon Henri, holländischer Staatsangehöriger. — Günthardt, Walter, von Zürich, in Baden. Halter, Paul, von Rebstein, in St. Gallen. — Hauri, Hans, von Reitnau (Aargau), in Seengen. — Hediger, Fritz, von und in Reinach (Aargau). — Henry, Pierre, von Cortaillod, in Biel. — Hersche, Jakob, von und in Appenzell. — Hetzel, Hans, von Wetzikon, in Muttenz. — Hiller, Karl, von St. Gallen, in Bern. — Hiltbold, Hermann, von Schinznach-Dorf (Aargau), in Romanshorn. — Hitz, Hans, von und in Seewis i. Pr. (Graubünden). — Holliger, Max, von Gontenschwil (Aargau), in Küngoldingen. — Hürzeler, Fritz, von Aarwangen, in Aarau. — Jenny, Fridolin, von Zürich und Ennenda, in Zürich. — Iskit, Orhan, türkischer Staatsangehöriger, in Istanbul. — Iskit, Turhan, türkischer Staatsangehöriger, in Istanbul. — Kappeler, Heinrich, von und in Uster (Zürich). — Kessel, Erwin, von und in Massagno. — Klages, Arco, von Chur (Graubünden), in Zürich. — Knapkiewicz, Tadeusz, polnischer Staatsangehöriger, in Lipno (Pommern). — Knoblauch, Peter, von Oberentfelden (Aargau), in Bern. — Lombard, Pierre, von Zürich und Bern, in Frutigen. — Mauler, Jean-Pierre, von und in Môtiers (Neuenburg). — Maurer, Hans, von Zürich, in Zürich-Oerlikon. — Minnig, Edward Arnold, von und in Erlenbach (Bern). — Nadler, Walter, von Basel, in Küsnacht (Zürich). — Niculescu, Petriceicu, rumänischer Staatsangehöriger, in Bukarest. — Osswald, Albert, von und in Zürich. — Payot, Oscar, von Corcelles s. Concise (Waadt), in Caracas (Venezuela). — Peter, Marco, von Wiesendangen (Zürich), in Grottaferrata (Rom). — Pfander, Hanspeter, von Bern und Belp (Bern), in Basel. — Preisig, Paul, von und in Herisau. — Reinhard, Cuno, von Kleindietwil (Bern), in Sumiswald. — Reimle, Erwin, von und in Stein (Aargau). — Rohrer, Hansjörg, von und in Buchs (St. Gallen). — Rögli, Alfred, von und in Zürich. — Rötthemund, Christian, von Kirchdorf (Bern), in Grenchen. — Ruh, Felix, von Ramsen (Schaffhausen), in Wylen bei Ramsen. — Sausser, Kurt, von und in Basel. — Schauwecker, Kurt, von Feuerthalen (Zürich) und

Schaffhausen, in Zürich. — Schmid, Werner, von und in Rohr (Aargau). — Schnewlin, Gordon, von Davos (Graubünden) und Bern, in Bern. — Speich, Hans, von Luchsingen (Glarus), in Küsnacht (Zürich). — Stencek, Georges, tschechoslowakischer Staatsangehöriger, in Genf. — Stillhart, Paul, von Mosnang, in Wil. — Stolz, Mario, von und in Zürich. — Stüdeli, Hugo, von und in Solothurn. — Studer, Sales, von Kappel (Solothurn), in Zürich. — Süess, Willi, von Oberflachs (Aargau), in Brugg. — Suter, Guido, von Zofingen (Aargau), in Bukarest. — Tausky, Robert, von und in Zürich. — Tröhler, Gottlieb, von Bern, in Zofingen. — Trucco, Giulio, von Russo (Tessin), in Bern. — Weiss, Rudolf, von Zürich, in Dübendorf. — Winkler, Werner, von und in Russikon (Zürich). — Zeller, Jürg, von Zürich, in Ennetbaden. — Zeltner, Othmar, von und in Niederbuchsiten (Solothurn).

### Als Maschineningenieur.

Anderhub, Hans, von und in Hochdorf (Luzern). — Andres, Heinrich, von Walliswil-Bipp (Bern), in Rorschach. — Borsinger, Alfred, von Baden (Aargau), in Lenzburg. — Buck, Alfred, von und in Küsnacht (Zürich). — Bulkiewicz, Adolf, polnischer Staatsangehöriger, in Drohobyce (Galizien). — Cerny, Siegfried, von und in Winterthur. — Chu, Bingchia, chinesischer Staatsangehöriger, in Chunksing. — Ciragan, Orhan, türkischer Staatsangehöriger, in Ankara. — Cserna, Johann Karl, ungarischer Staatsangehöriger, in Budapest. — Dufour, Jean-René, von und in Genf. — Ergenc, Sahabetfin Mehmet, türkischer Staatsangehöriger, in Çaukiri (Türkei). — Erisman, Theodor, von Zürich und Aarau, in Schaffhausen. — Fischbacher, Friedrich, von Basel und Hemberg (St. Gallen), in Reconville. — Frey, Rudolf, von und in Bubikon (Zürich). — Frey, Viktor, von Winterthur, in Kilchberg. — Gähwyler, Wolfgang, von Oberuzwil (St. Gallen), in Zürich. — Gallay, Pierre-Henri, von und in Genf. — Galler, Marcel, luxemburgischer Staatsangehöriger, in Luxemburg. — Gebendinger, Giovanni Mario, von Winterthur, in Florenz. — Giovannari, Aldo, von Intragna (Tessin), in Lugano-Cassarate. — Glavic, Federiko, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Bellinzona. — Grüneisen, Paul, von Diemtigen, in Bern. — Gubler, Hans, von Aawangen (Thurgau), in Zürich. — Gueissaz, Elie, von Ste-Croix, in Neuenburg. — Gutzwiller, Emil, von Therwil (Baselland), in Küsnacht (Zürich). — Haag, Werner, von Warth (Thurgau), in Arbon. — Hämmig, Werner, von Uster, in Horgen. — Hartmann, Walter, von Lütten (Graubünden), in Winterthur. — Hegner, Gerold, von Zürich und Bärenswil (Zürich), in Neuthal bei Bärenswil. — Hein, Joseph, luxemburgischer Staatsangehöriger, in Luxemburg. — Helfenstein, Hugo, von und in Luzern. — Henggeler, Nicolas, von Unterägeri (Zug), in Zürich. — Hentz, Eduard, von und in Basel. — Henzi, Max, von Bern, in Muri bei Bern. — Hochuli, Hans-Rudolf, von Rothrist (Aargau), in Langenthal. — Hodel, Werner, von Ufhusen (Luzern), in Luzern. — Hofer, Marcel, von Meggen und Luzern, in Luzern. — Hübscher, Fritz, von Thayngen (Schaffhausen), in Feuerthalen. — Hürlimann, Reinhardt, von Hombrechtikon (Zürich) in Zürich. — Huttner, Max, von und in Winterthur. — Kaiser, Giuseppe, von Zürich und Dübendorf, in Zürich. — Kampf, Felix, russischer Staatsangehöriger, in Paris. — Kavli, Hans, norwegischer Staatsangehöriger, in Oslo. — König, Otto, von Walkringen (Bern), in Bern. — Kowalski, Stanislaw, polnischer Staatsangehöriger. — Kuhn, Walter, von Nesslau, in Neu St. Johann. — Kurt, Walter, von Attiswil, in Zweisimmen. — Larsen, Sven, norwegischer Staatsangehöriger, in Bestum (Norwegen). — Lecki, Jozef, polnischer Staatsangehöriger, in Kielce (Polen). — Leutert, Rudi, von Ottenbach (Zürich), in Wuppertal-Vohwinkel. — Leysinger, Hans Rudolf, von Zürich, in Küsnacht. — Loose, Walter, von Degersheim (St. Gallen), in Cademario. — Luchsinger, Mario, von Schwanden, in Rüslikon. — Lüscher, Werner, von Moosleerau (Aargau), in Luzern. — Lutz, Willy, von Thal, in Zuchwil. — Maciéczyk, Remi, von Erlenbach, in Küsnacht. — Matthey, Maurice, von La Brévine, in Neuenburg. — Mayenfisch, Jean Edgar, von Kaiserstuhl in Lausanne. — Meier, Arnold, von Lengnau (Aargau), in Zürich. — Meyer, Hanspeter, von und in Holderbank. — Nabholz, Giovanni, von

Zürich, in Zollikon. — Niedermann, Ernst, von Bütschwil (St. Gallen), in Zürich. — Pestalozzi, Georg, von und in Zürich. — Pfau, Alex, von Winterthur, in Baden. — de Raemy, Louis, von Freiburg, in Bern. — Reust, Franz, von und in Glarus. — Reyher, Rasmus, deutscher Staatsangehöriger, in Berlin. — Ritz, Hanspeter, von Ferenbalm (Bern), in Uzwil. — Rohr, René, von Mägenwil (Aargau), in Wetzikon. — Rubli, Alfred, von und in Aarau. — Rüedi, Hans Beat, von Thusis (Graubünden), in Davos-Platz. — Ruedin, James, von Le Landeron, in Siders. — Saemann, Berthold, von Delsberg, in Aarau. — von Salis, John William, von Bevers, in Winterthur. — Schaub, Theo, von und in Basel. — Schmied, Robert, von Niederwichtlach (Bern). — Scholtes, Georges, luxemburgischer Staatsangehöriger, in Luxemburg. — Schwarzenbach, Theo, von Thalwil (Zürich), in Herrliberg. — Sempert, Kurt, von Brunnadern (St. Gallen), in Rapperswil. — Späth, Fred, von Eglisau (Zürich), in Varese-Induno. — Stampfli, Hans, von Solothurn, in Bern. — Stampfli, Rudolf Heinrich, von Äschi (Solothurn), in Bern. — Stauffer, Hans Fred, von Suhr, in Bern. — Stehli, Fritz, von Äugt a. A. (Zürich), in Zürich. — Strub, Fritz, von Läufelfingen (Baselland), in Binningen. — Stucki, Peter, von Otterbach (Bern), in St. Gallen. — Sulzer, Peter, von und in Winterthur. — Thomann, Thomas, von Affeltrangen (Thurgau), in Rütli bei Zollikofen. — Tschen, En-lian, chinesischer Staatsangehöriger, in Lei-fung (China). — Turk, Jean, luxemburgischer Staatsangehöriger, in Luxemburg. — Vogel, Tom, von Zürich, in Zumikon. — Walder, Karl, von und in Zürich. — Walter, Hermann, von Löhningen (Schaffhausen), in Bern. — Wellauer, Max, von Zürich und Kalthäusern (Thurgau), in Zürich-Oerlikon. — Widmer, Manfred, von und in Luzern. — Wirz, Wilhelm, von Zetzwil (Aargau), in Zofingen. — Würgler, Heinrich, von Rohrbach (Bern), in Bern. — Wyssbrod, Max, von Bözingen, in Erlach. — Zeltner, Erich, von und in Obergerlafingen. — Zglav, Srdjan, jugoslawischer Staatsangehöriger, Sarajevo (Jugoslawien). — Zoelly, Robert, von und in Zürich.

#### Als Elektroingenieur.

Aktuna, Mahmut, türkischer Staatsangehöriger, in Izmir (Türkei). — Amstein, Rudolf, von Wila (Zürich), in St. Gallen. — Ardin, Pierre, von und in Genf. — Baeriswyl, Xavier, von Freiburg, in Bulle. — Baertschi, Roland, von Eggwil (Bern), in St.-Maurice. — Baum, Ferdinand, staatenlos. — Baumgartner, Max, von Malters (Luzern), in Bern. — Becciolini, Bruno, italienischer Staatsangehöriger, in Genf. — Bechtler, Maurice, britischer Staatsangehöriger, in London. — Berk, Nazim, türkischer Staatsangehöriger, in Izmir (Türkei). — Bertschmann, Hansjakob, von Bettingen (Basel), in Landquart. — Bittmann, Erich, von und in St. Moritz. — Bollag, Gaston, von Oberendingen (Aargau), in Lausanne. — Brandt, Armand, von Le Locle (Neuenburg), in Glarus. — Brocard, Jean-Jacques, von Ardon (Wallis), in Siders. — Brun, Hermann, von Dagmersellen (Luzern), in Goldbach. — Bunzl, Helmut, österreichischer Staatsangehöriger, in Lausanne. — Ducommun, Claude, von Le Locle, Les Ponts-de-Martel und Brot-dessous, in Neuenburg. — Düringer, Heinrich, von St. Gallen, in Muri bei Bern. — Eggolf, Max, von Egg, in Cham. — Ehrbar, Jakob, von Urnäsch (Appenzell A.-Rh.), in Breitenbach (Solothurn). — Fajnor, Stefan, tschechoslowakischer Staatsangehöriger, in Bratislava. — Fankhauser, Giovanni, von Trub (Bern), in Olten. — Felber, Norbert, von und in Egerkingen (Solothurn). — Gimmi, Jean, von Genf, in Zürich. — Glatz, Gerold, von Basel, in Densbüren. — Goldberg, Gerchon, polnischer Staatsangehöriger, in Genf. — Grossenbacher, Charles, von Trachselwald (Bern), in Bern. — Hay, Frank, von und in Genf. — Heer, Hans, von Glarus, in Mels. — Herren, Georges, von Mühleberg, in Bern. — Herzog, Artur, von und in Schönenwerd. — Heuser, Wilhelm, von und in Basel. — Höchli, Wilfrid, von Klingnau (Aargau), in Laufenburg. — Hofer, Eduard, von Rapperswil (Bern), in Bern. — Hohermuth, Hansulrich, von Riedt-Sulgen (Thurgau), in Zürich. — Hopf, Werner, von Thun, in Bern. — Isler, Ernst Max, von Wohlen (Aargau), in Basel. — Jenny, Ernst, von Ennenda (Glarus), in Hard (Österreich). — Kamber, Walter, von Gunzgen (Solothurn),

in Cham. — Keller, Hansjakob, von Villigen (Aargau), in Zürich. — Kieninger, Seraphin, von Zürich, in Herisau. — Kruszyński, Stanislaw, polnischer Staatsangehöriger, in Lwow (Polen). — Kündig, Waldemar, von Wila (Zürich), in Mendrisio. — Malinverni, Eligio, von Locarno, in Lugano. — Marchand, Jean François, von Sonvilier, in Lausanne. — Maske, Jerzy, polnischer Staatsangehöriger, in Rogasen. — Menzi, Hans-Ueli, von Filzbach (Glarus), in Hasle (Bern). — Molinari, Harald, von und in Ascona (Tessin). — Nicollier, Georges, von Bagnes (Wallis), in Lausanne. — Palm, Ernst, von und in Basel. — Péter-Contesse, Henri, von La Sagne, Les Ponts-de-Martel und Rochefort, in Bevaix. — Piller, André, von Bonnefontaine, in Freiburg. — Römer, Robert, von Tüscherz, in Bern. — Russenberger, Theodor, von Schaffhausen und Schleithem, in St. Gallen. — Schmidheini, Dieter, von St. Gallen, in Heerbrugg. — Schwarz, Werner, von Opfikon, in Schaffhausen. — Singer, Ernst, von und in Zürich. — Sommer, Kurt, von Sumiswald (Bern), in Burgdorf. — Spegliß, Hans, von Eggersriet (St. Gallen), in Bad Ragaz. — Stäheli, Werner Gustav, von Stallikon (Zürich), in Calcutta. — Steiner, Hans, von Grosswangen (Luzern), in Malters. — Tanner, Walter, von Winterthur, in Aarau. — Thierstein, Werner, von Bowil, in Gümligen. — Tschäppeler, Edgar, von Kirchenthurnen (Bern), in Bern. — Walder, Emil, von Zürich und Grüningen (Zürich), in Zürich. — Waser, Karl, von Neftenbach (Zürich), in Landquart. — Weber, Theodor, von Stein, in St. Gallen. — Wohler, Guido, von und in Wohlen (Aargau). — Ziegler, Walter, von Zürich, St. Gallen und Gaiserwald, in Zürich. — Züst, Hansruedi, von Wolfshalden (Appenzell A.-Rh.)

#### Als Ingenieur-Chemiker.

Arnet, Fritz, von Root (Luzern), in Hochdorf. — Bucher, Martin, von Sempach und Römerswil (Luzern), in Sempach. — Deffner, Urs Alexander, von und in Zürich. — Eckenstein, Hans, von und in Basel. — Gener, Orhan, türkischer Staatsangehöriger, in Balikesir (Türkei). — Hartmann, Erich, von Zürich, in Thalwil. — Haselbach, Carl, von Altstätten, in Bissegg. — Herz, Josef, österreichischer Staatsangehöriger, in Luzern. — Holderegger, Hansruedi, von Gais (Appenzell A.-Rh.), in Trogen. — Hürlimann, Willem, von Walchwil (Zug), in Brunnen. — Jucker, Otto, von und in Weisslingen (Zürich). — Kiener, Pierre, von Bolligen, in Château d'Oex. — Krawczak, Zdzislaw, polnischer Staatsangehöriger. — Lukaszczyk, Alfons, polnischer Staatsangehöriger. — Meerkämper, Beat, von Arvigo (Graubünden), in Davos-Platz. — Messikommer, Brenno, von Seegräben (Zürich), in Wetzikon. — Müller, Hans, von Zürich, in Biel. — Nievergelt, Max, von und in Zürich. — Rathgeb, Friedrich, von Wallisellen (Zürich), in Dietikon. — Schnorf, Fritz, von Ütikon a. S. (Zürich), in Meilen. — Tarköy, Nikolaus, ungarischer Staatsangehöriger, in Balogh Adamut (Türkei). — Trachsel, Gottlieb, von Lenk i. S., in Burgdorf. — Widmer, Franz, von Sumiswald, in Wasen i. E. — Wirth, Hans Conrad, von und in Zürich. — Yegan, Ahmet Ertugrul, türkischer Staatsangehöriger, in Istanbul. — Zehnder, Karl, von Einsiedeln, in Zürich. — Zemp, René, von Escholzmatt, in Grenchen.

#### Als Forstingenieur.

Bosch von Rosenthal, Lodewijk, holländischer Staatsangehöriger, in Bern. — Capaul, Geli, von und in Lumbrin (Graubünden). — Reymond, Charles, von L'Abbaye und Le Chenit, in Cully. — Spielmann, Hans, von und in Messen (Solothurn). — Vodoz, Jean, La Tour-de-Peilz, in Baden.

#### Als Ingenieur-Agronom mit Ausbildung in molkereitechnischer Richtung.

Gumpertz, Walter, von Trimbach (Solothurn), in Binningen. — Kurmann, Josef, von Willisau-Land (Luzern), in Schachen. — Michaud, Marc, von Genf und Prangins, in Bern.

**Als Ingenieur-Agronom.**

Beffa, Paul, von Airolo, in Seewen-Schwyz. — Egli, Gotthard, von Luzern und Egolzwil. — König, Fritz, von Deisswil, in Ballmoos bei Zuzwil. — Roten, Ernst, von und in Termen (Wallis). — Schneider, Johann, von Lyssach (Bern), in Bern. — Scholl, Roland, von Pieterlen, in Zürich. — Thommen, Eric Alphonse, von Waldenburg, in Zürich.

**Als Kulturingenieur.**

Benz, Franz, von Neuenhof (Aargau), in Wettingen. — Brändly, Eric, von Zürich, in Küsnacht (Zürich). — Danz, Rudolf, von und in Bern. — Eggenberger, Christian, von Grabs (St. Gallen), in Buchs (St. Gallen). — Hartmann, Samuel, von Möriken (Aargau), in St. Gallen. — Jakob, Hans, von Lauperswil (Bern), in Konolfingen. — Keppler, Hugo, von Muhen (Aargau), in Zürich. — Knoblauch, Rudolf, von Oberentfelden (Aargau), in Wohlen. — Levin, Bruno, von und in Zürich. — Omlin, Otto, von und in Sachseln. — Schmalz, Toni, von Büren a. A., in Konolfingen. — Steinmann, Walter, von St. Gallen, in Herrnhut O/L (Deutschland).

**Als Vermessungsingenieur.**

Aykaç, Sami, türkischer Staatsangehöriger, in Trabyon (Türkei). — Diebold, Emil, von Baden, in Spreitenbach. — Meier, Hans, von Basel und Gempfen (Solothurn), in Basel. — Meier, Urs, von Solothurn, in Basel. — Scholl, Robert, von Pieterlen, in Zürich. — Yaramanci, Ali, türkischer Staatsangehöriger, in Bor (Türkei).

**Als Mathematiker.**

Brunner, Ernst, von und in Winterthur. — Büchi, Richard, von Zell (Zürich), in St. Gallen. — Guggenheimer, Heinrich, von und in Basel. — Haegi, Hansruedi, von und in Zürich. — Haller, Jakob, von Gontenschwil (Aargau), in Wald. — Hedinger, Rudolf, von Wilchingen (Schaffhausen), in Luzern. — Kaufmann, Karl, von Buus (Baselland), in Zürich. — Künzi, Hans Paul, von Zäziwil (Bern), in Olten. — Lavanchy, Jean Pierre, von Lutry und Grandvaux, in Winterthur. — Schultze, Ernst, von Zürich und Basel, in Thal (St. Gallen).

**Als Physiker.**

Dick, Louis, von und in Genf. — Falk-Vairant, Paul, von und in Genf. — Frauenfelder, Hans, von Schaffhausen und Henggart (Zürich), in Neuhausen a. Rh. — Girod, Eric, von und in Pontenet (Bern). — Glinz, Christof, von St. Gallen, in Rüschtikon. — Günthert, Werner, von und in Oberdorf. — Känzig, Werner, von Oberbipp (Bern), in Meilen. — Marmier, Pierre-Edouard, von Sévaz (Freiburg), in Freiburg. — Mast, Fred, von Oberhofen (Thurgau), in Vitznau. — Nabholz, Hans-Ulrich, von Zürich, in Wettingen. — Neu, Walter, von Basel, in Zürich. — Schmid, Peter, von Schönholzerswilen (Thurgau), in Arbon. — Stoll, Peter, von Osterfingen (Schaffhausen), in Bischofszell. — Steinberg, Jacob, polnischer Staatsangehöriger. — Trösch, Andreas, von Bern und Thunstetten, in Bern.

**Als Naturwissenschaftler (Ingenieur-Petrograph).**

Zawadynski, Laurentius, von Rapperswil (St. Gallen), in Zürich.

**Als Naturwissenschaftler.**

Bächli, Paul, von Würenlingen (Aargau), in Baden. — Balant, Charles, belgischer Staatsangehöriger, in Ried bei Brig. — Delany, Fr. Frances M., von Nairobi (Kenya), in Chateau-d'Oex. — Frey, Rudolf, von und in Auenstein (Aargau). — Keller, Walther, von Dettighofen (Thurgau), in St. Gallen-Bruggen. — Meier, Fr. Peggy, von Unter-

schlatt (Thurgau), in Zürich. — Röthlisberger, Hans, von und in Langnau (Bern). — Steinmann, Erwin, von Waltenschwil (Aargau), in Buchs bei Aarau. — Turel, Frä. Franziska, von Ollon (Waadt), in Zürich. — Windler, Hans, von Schlattingen (Thurgau), in Zürich.

**Als Turn- und Sportlehrer für Mittel- und Hochschulen.**

Aeppli, Ernst, von und in Zürich. — Bagutti, Marco, von Rovio (Tessin), in Lugano. — Stäheli, Emil, Dr. phil, von Egnach (Thurgau).

Zürich, den 15. Januar 1948.

7778

*Der Präsident des schweizerischen Schulrates:*  
**Rohn.**

**Erlöschen der Passageagentur A. Ryffel in Zürich.**

Am 31. Dezember 1947 ist das Herrn **Anton Ryffel** als bevollmächtigtem Geschäftsführer der Passageagentur A. Ryffel in Zürich unterm 29. Juli 1938 erteilte Patent infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Ansprüche, die nach Massgabe des Bundesgesetzes vom 22. März 1888 betreffend den Geschäftsbetrieb von Auswanderungsagenturen von Behörden, Passagieren oder den Rechtsnachfolgern von solchen an die eingegangene Agentur geltend gemacht werden können, sind dem unterzeichneten Amt vor dem 31. Dezember 1948 zur Kenntnis zu bringen. (2.)

Bern, den 13. Januar 1948.

7778

*Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit,*  
Sektion für Arbeitskraft und Auswanderung.

**Zahl der überseeischen Auswanderer aus der Schweiz.**

Monat	1947	1946	Zu- oder Abnahme
Januar bis Ende November . . . . .	2385	1658	+ 727
Dezember . . . . .	214	181	+ 83
Januar bis Ende Dezember . . . . .	<u>2599</u>	<u>1839</u>	<u>+ 760</u>

Bern, den 17. Januar 1948

**Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit,**  
Sektion für Arbeitskraft und Auswanderung.

7778

## Änderungen

im

### Bestände der Auswanderungs- und Passageagenturen und ihrer Unteragenten während des IV. Quartals 1947.

Am 1. November 1947 hat das Reisebureau G. van Spyk & Co. in Basel auf das ihrem bevollmächtigten Geschäftsführer Herrn Albert Heinzelmann erteilte Patent zum Betrieb einer Auswanderungs- und Passageagentur verzichtet.

Am 19. Dezember 1947 ist das Herrn Dr. Martin Litscher in Buchs (St. Gallen) unterm 27. Januar 1928 erteilte Patent zum Betriebe einer Auswanderungs- und Passageagentur infolge Verzichts des Inhabers erloschen.

Am 31. Dezember 1947 ist das Herrn Anton Ryffel in Zürich unterm 29. Juli 1938 erteilte Patent zum Verkauf von Passagebilletten infolge Verzichts des Inhabers erloschen.

Am 16. November 1947 ist Herrn Jean Jacques Maeglin als bevollmächtigtem Geschäftsführer der Firma Jacky, Maeder & Co. in Basel das Patent zum Betriebe einer Auswanderungsagentur erteilt worden.

#### Unteragenten:

Übertritte aus der Firma G. van Spyk & Co. in Basel in den Dienst der Agentur Reisebureau A. Kuoni Aktiengesellschaft in Zürich:  
Rootaan Fr. Margrit in Luzern,  
Meuli Julius in Chur.

Es sind ausgeschieden:

*Von der Agentur Reisebureau G. van Spyk & Co. in Basel:*

Hubacher Fritz in St. Gallen Niederöst Gottfried in Schwyz Jäger Walter in Biel Roduit André in Sitten	}	infolge Eingehens der Agentur.
---	---	--------------------------------

*Von der Agentur Reisebureau A. Kuoni Aktiengesellschaft in Zürich:*

Oser Hans in Zug,  
Meuli Julius in Chur.

*Von der Agentur Schweiz-Italien, Reise- und Transportgesellschaft (A.G.) in  
Zürich:*

Givel Etienne Oscar in Arosa,  
Schneider Karl in Davos,  
Mühlemann J. P. in St. Moritz (verstorben).

*Von der Agentur Reisebureau H. Attenberger A.G. in Zürich:*  
Vacheron Alfred Henri in Vevey (verstorben).

*Von der Agentur Wm. Müller & Co. Aktiengesellschaft in Basel:*  
Frey Jakob Paul in Basel.

*Von der Agentur Aktiengesellschaft Danzas & Cie. in Basel:*  
Maître Georges in Pruntrut,  
Wildi-Haller Albert in Menziken,  
Korner Emil in Luzern,  
Künzler Johann Jakob in Buchs St. G.,  
Antille René in Siders.

*Von der Agentur Zwischenbart A.G. in Basel:*  
Oggier Frédéric in Sitten.

Als Unteragenten sind angestellt worden:

*Von der Agentur J. Véron, Grauer & Cie. Société Anonyme in Genf:*  
Dürst Paul in Zürich.

*Von der Agentur Wm. Müller & Co. Aktiengesellschaft in Basel:*  
Suess Robert in Freiburg.

*Von der Agentur Reisebureau A. Kuoni Aktiengesellschaft in Zürich:*  
Zulian Oskar in Zug.

*Von der Agentur Goth & Co. A.G. in Basel:*  
Masel Albert in La Chaux-de-Fonds.

*Von der Auswanderungs- und Passageagentur Jules Egli in Zürich:*  
Frei Rudolf in Basel.

*Von der Agentur Gaston-L. Henneberg in Genf:*  
Walti Jean in La Chaux-de-Fonds.

*Von der Agentur Jacky, Maeder & Co. in Basel:*  
Oser Hans in Basel.

Ihr Domizil haben verlegt:

Lämmli Willy (Agentur Goth & Co. A.G.), von La Chaux-de-Fonds nach Basel,  
Schenk Hans (Agentur Aktiengesellschaft Danzas & Cie.), von Genf nach Basel.

31. Dezember 1947.

**Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit,**  
Sektion für Arbeitskraft und Auswanderung.

## Schweizerisches naturwissenschaftliches Reisestipendium.

Im Einverständnis mit dem eidgenössischen Departement des Innern bringt die unterzeichnete Kommission der Schweizerischen Naturforschenden Gesellschaft ein Reisestipendium von höchstens Fr. 8000 zur Ausschreibung. Es ist dazu bestimmt, einem schweizerischen Naturforscher (Zoologe oder Botaniker) zu ermöglichen, im Winterhalbjahr 1948/49 oder im Sommer 1949 eine Reise zum Zwecke wissenschaftlicher Arbeiten zu unternehmen.

Es bleibt der Verständigung der Kommission mit den Stipendiaten vorbehalten, Reise- und Arbeitsprogramm sowie ein Pflichtenheft im einzelnen festzustellen.

Bei der Vergebung der Stipendien werden die Lehrer der Naturwissenschaften an schweizerischen Hoch- und Mittelschulen, sowie jüngere Leute, die ihre Studien mit Auszeichnung abgeschlossen haben, vorzugsweise berücksichtigt. Massgebend für den Vorschlag der Kommission ist die wissenschaftliche Qualifikation des Kandidaten und die Ausgestaltung seines Arbeitsprogramms.

Bewerber haben ihre Anmeldung, begleitet von einem Curriculum vitae und Ausweisen über die bisherige wissenschaftliche Tätigkeit, bis spätestens 30. Juni 1948 an Herrn Prof. Dr. B. P. G. Hochreutiner, rue St-Victor 10, Genf, der auch zu weiterer Auskunft bereit ist, einzusenden.

Januar 1948.

*Die Kommission für das schweizerische naturwissenschaftliche Reisestipendium,*

Der Präsident: Prof. Dr. **B. P. G. Hochreutiner**, Genf.      Der Vizepräsident: Prof. Dr. **A. Ursprung**, Freiburg.

Der Sekretär:  
Prof. Dr. **Ed. Handschin**, Basel.

Prof. Dr. **A. U. Däniker**, Zürich.      Prof. Dr. **E. Gäumann**, Zürich.

Dr **A. Nadig**, Chur.

Dr. **Pierre Revilliod**, Genf.

778

## Urteil.

Der Einzelrichter des 2. kriegswirtschaftlichen Strafgerichts hat in seiner Sitzung vom 25. November 1947 in Zürich in der Strafsache gegen **Gmür, Walter**, geb. 21. Juni 1914, von Amden (St. Gallen), Gemüsehändler, wohnhaft gewesen in Dällikon (Zürich), bei Wwe. Forrer, unbekanntem Aufenthaltes,

erkannt:

der Beschuldigte wird schuldig erklärt: der Widerhandlung gegen verschiedene kriegswirtschaftliche Vorschriften, fahrlässig begangen im September 1945 sowie im März und April 1946 durch Bezug und Abgabe von 30 t Stock- und Wurzelholz ohne Bezugsscheine und im Kettenhandel, Handel mit Brennholz ohne Brennholzhändlerkarte, Holztransporte ohne Transportbewilligung, und er wird in Anwendung von Art. 1 ff. und Art. 124 ff. des Bundesratsbeschlusses vom 17. Oktober 1944 über das kriegswirtschaftliche Strafrecht und die kriegswirtschaftliche Strafrechtspflege im Abwesenheitsverfahren

verurteilt:

1. Zu einer Busse von Fr. 300.
2. Zur Tragung sämtlicher Kosten, nämlich:
  - Fr. 40.— Spruchgebühr,
  - » 35.— Untersuchungskosten,
  - » 2.10 Kanzleiauslagen

Fr. 77.10 total.

3. Der Beschuldigte wird verpflichtet, den widerrechtlichen Vermögensvorteil von Fr. 200 an den Bund abzuliefern.
4. Dieses Urteil ist dem Betroffenen durch Publikation im Bundesblatt sowie dem Generalsekretariat durch Zustellung eines Doppels mittels eingeschriebenen Briefes mit Rückschein zu eröffnen.

Zürich, den 10. Dezember 1947.

*2. kriegswirtschaftliches Strafgericht,*

Der Einzelrichter:

**Heusser.**

### Urteil.

Der Einzelrichter des 8. kriegswirtschaftlichen Strafgerichts hat in seiner Sitzung vom 23. Dezember 1947 in der Strafsache gegen

**Jakob Sidler**, von Küssnacht a. Rigi, geb. 12. Februar 1918, Hilfsarbeiter, zuletzt wohnhaft gewesen Hotel zum Kranz, Rheinfelden, nun unbekanntem Aufenthalts,

erkannt:

Jakob Sidler wird schuldig erklärt: der vorsätzlichen Widerhandlung gegen Art. 7 der Verfügung 1 des eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements vom 20. Oktober 1939 betreffend die Sicherstellung der Landesversorgung mit Lebens- und Futtermitteln (Rationierung von Lebensmitteln), begangen in

Birsfelden am 15. April 1947, durch Verkauf von 50 Mahlzeitencoupons zum Preis von Fr. 4.50 an einen unbekanntem Käufer, und er wird in Anwendung von Art. 5 ff. des Bundesratsbeschlusses vom 17. Oktober 1939 über die Sicherstellung der Landesversorgung mit Lebens- und Futtermitteln

in contumaciam verurteilt:

1. zu einer Busse von Fr. 20.—;
2. zu den Verfahrenskosten, bestehend aus
  - a. einer Spruchgebühr von Fr. 5.—,
  - b. den übrigen Kosten von Fr. 12.90;
3. zur Zahlung des unrechtmässigen Vermögensvorteils im Betrage von Fr. 4.50 an den Staat.

Gemäss Art. 126 des Bundesratsbeschlusses, vom 17. Oktober 1944 über das kriegswirtschaftliche Strafrecht und die kriegswirtschaftliche Strafrechtspflege kann der Beurteilte binnen 20 Tagen, vom Tage an gerechnet, an dem er sichere Kenntnis von dem gegen ihn gefällten Kontumazurteil erhalten hat, beim 8. kriegswirtschaftlichen Strafgericht das Gesuch um Wiedereinsetzung einreichen.

*Der Einzelrichter*

7778

*des 8. kriegswirtschaftlichen Strafgerichts:*

**Dr. Walter Meyer.**

### **Strafmandat.**

An **Renggli-Bedoy Josef**, geb. 21. Dezember 1904, Vertreter, Jäbergasse 12, Zürich 4, jetzt unbekanntem Aufenthalts. Das Generalsekretariat des eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements hat beim unterzeichneten Einzelrichter den Antrag gestellt, Sie seien wegen Widerhandlung gegen Art. 1 der Verfügung Nr. 7 des eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements vom 1. Mai 1941 betreffend die Kosten der Lebenshaltung und den Schutz der regulären Marktversorgung (Genehmigungspflicht der Preise neuer Waren, Tarife und Mietzinse), begangen in St. Gallen vom August 1941 bis Dezember 1945 durch Festsetzung verschiedener Mietzinse für erstmals seit dem 31. August 1939 in ihrer Zusammensetzung vermietete Wohnungen der Liegenschaft Zürcherstrasse 186 ohne amtliche Genehmigung, ferner durch Fordern und Entgegennahme der eigenmächtig festgesetzten Mietzinse, zu verurteilen: zu einer Busse von Fr. 150 und den Verfahrenskosten sowie zur Bezahlung des erzielten unrechtmässigen Vermögensvorteils von Fr. 79.90 an den Bund.

Der Richter eröffnet Ihnen nach Prüfung dieses Antrages und der Akten in Anwendung der Art. 96 bis 100 des Bundesratsbeschlusses vom 17. Oktober 1944 über das kriegswirtschaftliche Strafrecht und die kriegswirtschaftliche Strafrechtspflege und der Verfügung des eidgenössischen Volkswirtschafts-



Strafrechtspflege und der Verfügung des eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements vom 11. November 1944 über die Kosten des kriegswirtschaftlichen Strafverfahrens folgendes

Urteil:

Sie werden verurteilt zu:

- |  |          |
|--|----------|
| 1. einer Busse von . . . . .                           | Fr. 20.— |
| 2. den Kosten, bestehend aus a. Spruchgebühr . . . . . | » 3.—    |
| b. übrige Kosten . . . . .                             | » 15.—   |

Dieses Urteil wird rechtskräftig, wenn nicht innerhalb der Frist von 10 Tagen seit Zustellung bei der Kanzlei des 9. kriegswirtschaftlichen Strafgerichts des eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements, Zürich, St. Peterstrasse 10, dagegen Einspruch erhoben wird. Stillschweigen gilt als Annahme des Urteils.

Ein allfälliger Einspruch ist schriftlich zu begründen, zu datieren und zu unterschreiben. Er ist als solcher zu bezeichnen. Es genügt nicht, wenn Sie in einem allfälligen Schreiben an den unterzeichneten Einzelrichter Gründe zu Ihrer Entlastung vorbringen, ohne gleichzeitig deutlich zu sagen: «Ich erhebe gegen das Strafmandat Einspruch.»

Zürich, den 13. Dezember 1947.

*9. Kriegswirtschaftliches Strafgericht,*

Der Einzelrichter:

**A. Wettach.**

### **Strafmandat.**

An **Rudolf Gautschi-Jauch**, geb. 30. April 1906, von Reinach (Aargau), zur Zeit unbekanntem Aufenthalts. Das Generalsekretariat des eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements hat beim unterzeichneten Einzelrichter den Antrag gestellt, Sie seien wegen Widerhandlung gegen Art. 7 der Verfügung Nr. 1 des eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements vom 20. Oktober 1939 betreffend die Sicherstellung der Landesversorgung mit Lebens- und Futtermitteln (Rationierung von Lebensmitteln), begangen in Zürich, im Herbst 1944, durch widerrechtlichen Handel mit Rationierungsausweisen für Zucker, indem sie

- a. Rationierungsausweise für mindestens 70 kg Zucker zum Preise von Fr. 3.50 pro kg-Rationierungsausweis von Huber Ferdinand kauften,
- b. Rationierungsausweise für 70 kg Zucker zu Fr. 3.50 und Fr. 4 pro kg-Rationierungsausweis verkauften,

zu verurteilen: zu einer Busse von Fr. 200 und den Verfahrenskosten.

Der Richter eröffnet Ihnen nach Prüfung dieses Antrages und der Akten in Anwendung der Art. 96 bis 100 des Bundesratsbeschlusses vom 17. Oktober 1944 über das kriegswirtschaftliche Strafrecht und die kriegswirtschaftliche Strafrechtspflege und der Verfügung des eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements vom 11. November 1944 über die Kosten des kriegswirtschaftlichen Strafverfahrens folgendes

Urteil:

Sie werden verurteilt zu:

- |  |           |
|--|-----------|
| 1. einer Busse von . . . . .                           | Fr. 200.— |
| 2. den Kosten, bestehend aus a. Spruchgebühr . . . . . | » 25.—    |
| b. übrige Kosten . . . . .                             | » 15.50   |

Dieses Urteil wird rechtskräftig, wenn nicht innerhalb der Frist von 10 Tagen seit Zustellung bei der Kanzlei des 9. kriegswirtschaftlichen Strafgerichts des eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements, Zürich, St. Peterstrasse 10, dagegen Einspruch erhoben wird. Stillschweigen gilt als Annahme des Urteils.

Ein allfälliger Einspruch ist schriftlich zu begründen, zu datieren und zu unterschreiben. Er ist als solcher zu bezeichnen. Es genügt nicht, wenn Sie in einem allfälligen Schreiben an den unterzeichneten Einzelrichter Gründe zu Ihrer Entlastung vorbringen, ohne gleichzeitig deutlich zu sagen: «Ich erhebe gegen das Strafmandat Einspruch.»

Zürich, den 13. Dezember 1947.

*9. kriegswirtschaftliches Strafgericht,*

Der Einzelrichter:

**A. Wettach.**

### **Bussennumwandlungsantrag.**

Mit Schreiben vom 9. Januar 1948 stellt das Generalsekretariat des eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements den Antrag, es sei die **Bächle, Hans**, des Alexander und der Emilie Auguste geb. Mond, von Zürich, geb. 22. Dezember 1892, Vertreter und Marktfahrer, zurzeit unbekanntes Aufenthaltes, durch Urteil Nr. 4098 vom 6. Juli 1943 auferlegte Busse von Fr. 50 in fünf Tage Haft umzuwandeln.

Wir setzen dem Beschuldigten hiermit eine Frist von zehn Tagen, innerhalb der er zu dem Antrage des Generalsekretariates des eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements schriftlich Stellung nehmen kann.

Wird innert genannter Frist der Betrag von Fr. 50 bezahlt und uns die bezügliche Quittung als Beleg eingesandt, so ist die Angelegenheit erledigt. Wenn nicht, wird der unterzeichnete Richter über den Umwandlungsantrag zu urteilen haben.

Aarau, den 14. Januar 1948.

*1. kriegswirtschaftliches Strafgericht,*

Der Einzelrichter:

**Dr. Lindegger.**

## **Wettbewerb- und Stellenausschreibungen, sowie Anzeigen.**

# **Alters- und Hinterlassenenversicherung**

Das Bundesamt für Sozialversicherung hat in einem Bericht an die eidgenössische Expertenkommission für die Einführung der Alters- und Hinterlassenenversicherung die Frage, wie die bestehenden öffentlichen und privaten Versicherungseinrichtungen im Rahmen der eidgenössischen Alters- und Hinterlassenenversicherung berücksichtigt werden können, einer einlässlichen Untersuchung unterzogen.

Da diese Frage für jede Pensionskasse und Gruppenversicherung von grossem Interesse ist, sei auf folgende Publikation, welche bei der Eidgenössischen Drucksachen- und Materialzentrale in Bern bezogen werden kann, verwiesen:

### **Die Stellung der bestehenden und neu entstehenden Versicherungseinrichtungen im Rahmen der Alters- und Hinterlassenenversicherung.**

Inhalt: Bericht des Bundesamtes für Sozialversicherung - Technische Erläuterungen zur vollen und zur teilweisen Rückversicherung - Finanzielle Tragweite der vollen Rückversicherung für eine Pensionskasse - Hauptergebnisse der Schweizerischen Pensionskassenstatistik 1941/42. 335 Seiten.

**Preis Fr. 5.—**

10% Rabatt bei Bestellung von mindestens 10 Exemplaren.

## **Bekanntmachungen von Departementen und andern Verwaltungsstellen des Bundes.**

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1948
Année	
Anno	
Band	1
Volume	
Volume	
Heft	03
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	22.01.1948
Date	
Data	
Seite	282-304
Page	
Pagina	
Ref. No	10 036 123

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.